

PRESIDENT
JOHN SHAPLEY
UNIVERSITY OF CHICAGO
CHICAGO, ILL.

SECRETARY
SETH T. GANO
199 WASHINGTON STREET
BOSTON, MASS.

TREASURER
GEORG D. PRATT
26 BROADWAY
NEW YORK, N. Y.

DIRECTOR
THOMAS WHITTEMORE
712 SEARS BLDG.
BOSTON, MASS.

THE BYZANTINE INSTITUTE

D. N. AINALOV
ROBERT P. BLAKE
EVARISTO BRESCIA
JOHN NICHOLAS BROWN
CHARLES R. CRANE
W. C. CRUM.

HALIL EDHEM BEY
BOGDAN FILOW
SETH T. GANO
GABRIEL MILLET
CHARLES R. MOREY
JAMES B. MUNN.

GEORGE D. PRATT
MATTHEW S. PRICHARD
WILHELM SCHUBART
JOHN SHAPLEY
THOMAS WHITTEMORE

Mon cher Aziz Bey.

July 19 1932.

Il regrette infiniment de n'avoir pas
pu vous voir ni avant mon départ
pour Ankara, lorsque je suis venu
au Musée, ni à mon retour, car
vous étiez déjà parti en congé -
J'espère avoir ce plaisir bientôt -

In cas que vous alliez en Amérique
pour l'Exposition de Chicago, je serais
très heureux si vous voulez bien
accepter mon hospitalité à mon
Club de New York et des lettres
of presentation pour mes amis dans
des différentes villes que vous
visitez -

Très affectueux, mon cher
Aziz Bey, mes salutations
cordiales
Thomas Whittemore

PRESIDENT
JOHN SHAPLEY
UNIVERSITY OF CHICAGO
CHICAGO, ILL.

SECRETARY
SETH T. GANO
199 WASHINGTON STREET
BOSTON, MASS.

TREASURER
GEORG D. PRATT
26 BROADWAY
NEW YORK, N. Y.

DIRECTOR
THOMAS WHITTEMORE
712 SEARS BLDG.
BOSTON, MASS.

THE BYZANTINE INSTITUTE

D. N. AINALOV
ROBERT P. BLAKE
EVARISTO BRESCIA
JOHN NICHOLAS BROWN
CHARLES R. CRANE
W. C. CRUM.

HALIL EDHEM BEY
BOGDAN FILOW
SETH T. GANO
GABRIEL MILLET
CHARLES R. MOREY
JAMES B. MUNN.

GEORGE D. PRATT
MATTHEW S. PRICHARD
WILHELM SCHUBART
JOHN SHAPLEY
THOMAS WHITTEMORE

Mon cher Aziz Bey.

July 19 1932.

Il regrette infiniment de n'avoir pas
pu vous voir ni avant mon départ
pour Ankara, lorsque je suis venu
au Musée, ni à mon retour, car
vous étiez déjà parti en congé -
J'espère avoir ce plaisir bientôt -

En cas que vous alliez en Amérique
pour l'Exposition de Chicago, je serais
très heureux si vous voulez bien
accepter mon hospitalité à mon
Club de New York et des lettres
of presentation pour mes amis dans
des différentes villes que vous
visitez -

Très affectueux, mon cher
Aziz Bey, mes salutations
cordiales
Thomas Whittemore

PRESIDENT
JOHN SHAPLEY
CHICAGO,
ILLINOIS.

VICE-PRESIDENT
WILLIAM EMERSON
491 BOYLSTON STREET
BOSTON, MASS.

SECRETARY
SETH T. GANO
199 WASHINGTON STREET
BOSTON, MASS.

TREASURER
CHARLES FRANCIS ADAMS
24 FEDERAL STREET
BOSTON, MASS.

DIRECTOR
THOMAS WHITTEMORE
712 SEARS BLDG.
BOSTON, MASS.

THE BYZANTINE INSTITUTE

CHARLES FRANCIS ADAMS
D. N. AINALOV
ROBERT P. BLAKE
PAUL BOYER
EVARISTO BRECCIA
JOHN NICHOLAS BROWN
PORTER R. CHANDLER
CHARLES R. CRANE
W. E. CRUM

HALIL ETHEM
WILLIAM EMERSON
BOGDAN FILOW
EDWARD W. FORBES
SETH T. GANO
STEPHEN GLANVILLE
ARTHUR CURTISS JAMES
R. KEITH KANE

GABRIEL MILLET
CHARLES R. MOREY
JAMES B. MUNN
KENNETH W. PENDAR
MATTHEW S. PRICHARD
WILHELM SCHUBART
JOHN SHAPLEY
ROYALL TYLER
THOMAS WHITTEMORE

TÉL. LITTRÉ 32-66

4 RUE DE LILLE, PARIS (VII^e)

aya Sofya
14 ilek İeyrin 937

Aziz Direktorum

Ziyaretinize müzeye gitmişdim, kısa bir müddet mezun olduğunuzu öğrendim. Dolma Bahçe Sarayı Sergisinin teşkil ve tesisinde kendinizi arz ettiğiniz ağır yorgunluklardan sonra eminim buna pek ihtiyacınız vardı.

Şehre gelen gezginlerden konuştuğum belli başlılarının hepsinin sergiyi tereddüdsüz ferhalede takdir ettiklerini size arz etmeyi vazife sayarım. Zâli âlinizin ve bu işle uğraşan bütün heyetin beynelmül mahafilde ayandığı yücesek hayranlık dolayısıyla iftihar etmek hakkınızdır. Daima saygı ve inkiyad ile

Thomas Whittemore

PRESIDENT
JOHN SHAPLEY
CHICAGO,
ILLINOIS.

VICE-PRESIDENT
WILLIAM EMERSON
491 BOYLSTON STREET
BOSTON, MASS.

SECRETARY
SETH T. GANO
199 WASHINGTON STREET
BOSTON, MASS.

TREASURER
CHARLES FRANCIS ADAMS
24 FEDERAL STREET
BOSTON, MASS.

DIRECTOR
THOMAS WHITTEMORE
712 SEARS BLDG.
BOSTON, MASS.

THE BYZANTINE INSTITUTE

CHARLES FRANCIS ADAMS
D. N. AINALOV
ROBERT P. BLAKE
PAUL BOYER
EVARISTO BRECCIA
JOHN NICHOLAS BROWN
PORTER R. CHANDLER
CHARLES R. CRANE
W. E. CRUM

HALIL ETHEM
WILLIAM EMERSON
BOGDAN FILOW
EDWARD W. FORBES
SETH T. GANO
STEPHEN GLANVILLE
ARTHUR CURTISS JAMES
R. KEITH KANE

GABRIEL MILLET
CHARLES R. MOREY
JAMES B. MUNN
KENNETH W. PENDAR
MATTHEW S. PRICHARD
WILHELM SCHUBART
JOHN SHAPLEY
ROYALL TYLER
THOMAS WHITTEMORE

TÉL. LITTRÉ 32-66

4 RUE DE LILLE, PARIS (VIII^e)

Paris, le 15 Mars 1938.

Monsieur Arif et sa famille

Je suis ravi de recevoir votre dernière lettre et très touché de ce qu'elle est entièrement écrite de votre main.

Qu'il est merveilleux que vous conserviez Rumeli-Hissar! C'est un des plus importants ouvrages d'art militaire du Monde et un des plus glorieux monuments du Bosphore.

Je suis heureux d'apprendre que l'Institut Allemand pourra reprendre les travaux dans l'Atrium de Ste-Sophie. J'ai entendu à Londres avant-hier soir que M. Schede nous quitte pour l'Allemagne afin d'entreprendre son nouveau travail à Berlin.

Je pense avec grand plaisir à notre prochaine rencontre le 15 Avril. Je suis profondément affligé par vos nouvelles de Halil Bay. J'espère vraiment qu'il se remettra au printemps. Veuillez bien lui transmettre mon souvenir affectueux.

J'ai été très heureux d'avoir de bonnes nouvelles de votre famille. J'espère les voir davantage cet été. Comme c'est merveilleux de parcourir ainsi l'Europe à leur âge. Veuillez me rappeler à leur bon souvenir. J'ai conservé un souvenir si agréable de Madame Aziz sur le yacht du Président.

Si vous désirez que je vous ramène des livres de Paris ou de Londres, faites moi savoir, s'il vous plaît: il est encore temps.

Mes meilleurs souvenir à Arif et à tous mes amis du Musée.

Recevez, Cher Ami, l'expression de mes sentiments cordialement dévoués.-

Thomas Whittemore

PRESIDENT
JOHN SHAPLEY
UNIVERSITY OF CHICAGO
CHICAGO, ILL.

VICE-PRESIDENT
WILLIAM EMERSON
491 BOYLSTON STREET
BOSTON, MASS.

SECRETARY
SETH T. GANO
199 WASHINGTON STREET
BOSTON, MASS.

TREASURER
CHARLES FRANCIS ADAMS
STATE STREET TRUST CO.
BOSTON, MASS.

DIRECTOR
THOMAS WHITTEMORE
712 SEARS BLDG.
BOSTON, MASS.

THE BYZANTINE INSTITUTE

CHARLES FRANCIS ADAMS
D. N. AINALOV
ROBERT P. BLAKE
EVARISTO BRECCIA
JOHN NICHOLAS BROWN
PORTER R. CHANDLER
CHARLES R. CRANE
W. E. CRUM

HALIL EDHEM
WILLIAM EMERSON
BOGDAN FILOW
EDWARD W. FORBES
SETH T. GANO
ARTHUR CURTISS JAMES
R. KEITH KANE

GABRIEL MILLET
CHARLES R. MOREY
JAMES B. MUNN
KENNETH W. PNDAR
MATTHEW S. PRICHARD
WILHELM SCHUBART
JOHN SHAPLEY
THOMAS WHITTEMORE

Feb 17 1938

Ma chère Anni

ah croyez bien que j'ai pensé,
à vous si, si souvent, et j'ai
longtemps le grand desir de vous
avoir près de moi ici en Angleterre.
Mais, cependant une autre fois
vous pourrez venir, et si ma ma
grand plaisir d'arranger pour
vous de donner quelques uns de
vos conférences,

tout le monde est ravi par l'exquise
manière dont que vous avez
dirigé la Musée, au cours un
grand moment nationale —
on ne trouve pas le parallèle au
monde.
J'ai beaucoup travaillé pour perfectionner
mes conférences, et par fois j'ai

Essayer de me reposer. En ce
moment je me trouve plus fort
et calm.

Je serai très heureux de vos
vis et de recommencer nos
efforts ensemble.

Donnez, je vous en prie, mes
catholiques les plus sincères
à Madam & Aziz et aussi
à votre excellent fils et j'espère
qu'il sera au cours un jour
de suivre quelque études
dans une de nos universités

ici en Amérique -

Toujours votre ami dévoué.

L. A. Whittier

Received
of the
Library of the
University of Chicago

Boğaziçi Üniversitesi

Arşiv ve Dokümantasyon Merkezi

Kişisel Arşivlerle İstanbul'da Bilim, Kültür ve Eğitim Tarihi

Aziz Ogan Koleksiyonu



OGNIST0300305